

## Xpert Bladder Cancer Panel C104

### INTENDED USE:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 is intended for use as a quality control to monitor the performance of *in vitro* laboratory nucleic acid procedures for the qualitative detection of five RNA transcripts, CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10, ABL1, performed on Cepheid GeneXpert® Systems with assays Xpert® Bladder Cancer Monitor and Xpert® Bladder Cancer Detection.

The American Cancer Society estimates over 70,000 new cases of bladder cancer for 2016 and it is currently the fourth most common cancer among men in the United States<sup>1</sup>. Bladder cancer also has the highest reoccurrence rate of any malignancy; therefore, diligent and accurate detection and monitoring is crucial for early diagnosis and treatment.

### PRODUCT SUMMARY and PRINCIPLE:

The Xpert Bladder Cancer Panel C104 kit contains Xpert Bladder Cancer Low Positive Control and Xpert Bladder Cancer Negative Control. Xpert Bladder Cancer Low Positive Control contains synthetic RNA transcripts carrying target sequences of CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 and ABL1 designed to be detected by Xpert Bladder Cancer assays. Xpert Bladder Cancer Negative Control contains synthetic RNA transcripts carrying target sequence of the endogenous control ABL1 only.

Routine use of quality controls that are consistent lot to lot assists the laboratory in identifying shifts, trends, and increased frequency of random errors caused by variations in the test system, such as failing reagents. Early investigation can prevent failed assay runs.

### COMPOSITION:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 contains 6 bottles of Xpert Bladder Cancer Low Positive Control and 6 bottles of Xpert Bladder Cancer Negative Control, 4mL each, composed of synthetic RNA transcripts suspended in a solution of synthetic urine, buffers, preservatives, and stabilizers. Table 1 lists the expected results for the Xpert Bladder Cancer Panel C104 when tested by Xpert Bladder Cancer assays on the GeneXpert Systems.

### STORAGE and STABILITY:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 should be stored at -20°C. Unopened Xpert Bladder Cancer Panel C104 material is stable through the expiration date printed on the kit label when continuously stored frozen. Xpert Bladder Cancer Low Positive Control and Xpert Bladder Cancer Negative Control are for single use. Discard after use according to your local and federal regulations.

### PRECAUTIONS and WARNINGS:

Note: This product does NOT contain any biological material of human or animal origin.

- Use control as provided. Do not dilute.
- For Research Use Only. The performance characteristics of this product have not been established.
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 contains guanidinium chloride which is toxic if swallowed (H302), irritating to eyes and skin (H315, H319), and is harmful to aquatic life (H402). See Regulation EC 1272/2008 (EU CLP).
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 cannot be cloned, sold, or transferred without the explicit written consent of MMQCI.

<sup>1</sup> American Cancer Society. Cancer Facts & Figures 2016. Atlanta, Ga: American Cancer Society; 2016.

### INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Allow the control to be tested to come to room temperature (18° – 25°C), approximately 30 minutes. Control should feel warm, not cool, to the touch prior to use.
2. Use the control as provided. **DO NOT DILUTE.**
3. Immediately before use, mix the control by inverting at least 10 times. Tap the bottle 3 times on the bench to remove any control caught in the cap before opening the bottle.
4. Follow the assay manufacturer's Instructions for Use to process the control as a clinical sample.
5. Discard control bottle after use according to your local and federal regulations.

### EXPECTED VALUES:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 does not have assigned values. It is recommended that each laboratory establish its own performance guidelines for this product.

**Table 1: Xpert Bladder Cancer Panel C104 Test Result**

Kit Component:	Test Result:
Xpert Bladder Cancer Low Positive Control	Positive
Xpert Bladder Cancer Negative Control	Negative

### ORDERING INFORMATION

Xpert Bladder Cancer Panel C104

**Part Number:** C104

Kit Contains: 12 bottles x 4mL  
6 each of Low Positive & Negative Controls

**(This page intentionally left blank)**

## Français

Utiliser uniquement à des fins de recherche

### Xpert Bladder Cancer Panel C104

#### UTILISATION PRÉVUE :

Xpert Bladder Cancer Panel C104 est conçu en tant que méthode de contrôle de la qualité pour la surveillance des performances des procédures *in vitro* en laboratoire, effectuées sur l'acide nucléique dans la détection qualitative de cinq transcriptions d'ARN, soit CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10, et ABL1, effectuées sur Cepheid GeneXpert® Systems avec des analyses effectuées au moyen des procédures Xpert® Bladder Cancer Monitor et Xpert® Bladder Cancer Detection.

La Société américaine du cancer (American Cancer Society) estime que plus de 70 000 nouveaux cas de cancer de la vessie seront déclarés en 2016, ce qui le place actuellement au quatrième rang de tous les cancers les plus diagnostiqués aux États-Unis<sup>1</sup>. De plus, le cancer de la vessie présente le taux de récidive le plus élevé de toutes les catégories de malignité; et par conséquent, la détection et la surveillance diligente et précise sont essentielles pour le diagnostic et le traitement précoce de la maladie.

#### PRÉSENTATION SOMMAIRE ET MODE D'ACTION DU PRODUIT :

Le kit Xpert Bladder Cancer Panel C104 comprend le test Xpert Bladder Cancer Low Positive Control ainsi que le test Xpert Bladder Cancer Negative Control. Le test Xpert Bladder Cancer Low Positive Control comprend des séquences cibles de transcription d'ARN pour les facteurs CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 et ABL1, conçues pour être détectées par les analyses effectuées au moyen du test Xpert Bladder Cancer. Le test Xpert Bladder Cancer Negative Control comprend des transcriptions d'ARN synthétiques qui portent uniquement des séquences cibles de contrôle endogène ABL1.

L'utilisation de routine des contrôles de qualité qui présentent une homogénéité lot par lot suffisante permettent aux laboratoires d'identifier les changements, les tendances et l'augmentation des erreurs aléatoires causées par les variations du système d'analyse, comme une défaillance des réactifs. Une analyse précoce peut prévenir l'échec des séries de test.

#### COMPOSITION :

Le kit Xpert Bladder Cancer Panel C104 comprend 6 bouteilles Xpert Bladder Cancer Low Positive Control et 6 bouteilles Xpert Bladder Cancer Negative Control, chacune de 4 ml, et qui contiennent des transcriptions d'ARN synthétique en suspension dans une solution d'urine synthétique, de substances tampons, d'agents de conservation et de stabilisateurs. Le tableau 1 présente les résultats attendus du test Xpert Bladder Cancer Panel C104 lorsqu'il est utilisé avec des analyses Xpert Bladder Cancer effectuées à l'aide des systèmes GeneXpert.

#### ENTREPOSAGE ET STABILITÉ :

Xpert Bladder Cancer Panel C104 devraient être entreposés à une température de -20 °C. Les produits Xpert Bladder Cancer Panel C104 contenus dans des fioles non ouvertes resteront stables jusqu'à la date de péremption imprimée sur l'étiquette du kit, tant qu'ils resteront congelés. Chaque bouteille de Xpert Bladder Cancer Low Positive Control ou Xpert Bladder Cancer Negative Control est conçue pour un usage unique. Jetez chaque bouteille après usage conformément aux réglementations locales et fédérales.

#### PRÉCAUTIONS ET MISES EN GARDE :

Remarque : Ce produit ne contient PAS d'ingrédients biologiques d'origine humaine ou animale.

- Utilisez le contrôle comme prévu. Ne pas diluer.
- Utiliser uniquement à des fins de recherche. Les caractéristiques de performance de ce produit n'ont pas encore été établies.
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 contient du chlorure de guanidinium qui peut être toxique en cas d'ingestion (H302), causer des irritations aux yeux et à la peau (H315, H319) et est nocif pour la vie aquatique (H402). Consulter la réglementation EC 1272/2008 (EU CLP).
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 ne peut pas être cloné, vendu ou transféré sans le consentement écrit explicite de MMQCI.

<sup>1</sup> American Cancer Society. Cancer Facts & Figures 2016. Atlanta, Georgia: American Cancer Society; 2016.

#### DIRECTIVES D'UTILISATION :

1. Laisser le produit de contrôle à la température de la pièce jusqu'à ce qu'il atteigne une température de (18 ° à 25 °C), ce qui devrait prendre environ 30 minutes. Avant l'utilisation, la bouteille de contrôle devrait être plutôt tout à touche et non froide.
2. Utiliser le produit de contrôle tel quel. **NE PAS DILUER.**
3. Immédiatement avant l'utilisation, mélanger le produit de contrôle en inversant la bouteille au moins une dizaine de fois. Avant de l'ouvrir, taper délicatement avec la bouteille sur une surface ferme afin de libérer le produit de contrôle qui pourrait être emprisonné sous le bouchon.
4. Suivez les instructions du fabricant pour traiter le contrôle en tant qu'échantillon clinique.
5. Jeter après usage conformément aux réglementations locales et fédérales.

#### VALEURS ATTENDUES :

Xpert Bladder Cancer Panel C104 n'a pas de valeurs attribuées. Il est recommandé que chaque laboratoire établisse ses propres consignes de performance pour ce produit.

Tableau 1 : Résultats du test de Xpert Bladder Cancer Panel C104

Éléments du kit :	Résultats du test :
Xpert Bladder Cancer Low Positive Control	Positif
Xpert Bladder Cancer Negative Control	Négatif

#### PROCÉDURES DE COMMANDE

Xpert Bladder Cancer Panel C104

Numéro du produit : **C104**

Le kit contient : 12 bouteilles de 4 ml

6 bouteilles de contrôles faiblement positifs et 6 bouteilles de contrôles négatifs.

## Deutsche

Nur zu Forschungszwecken

### Xpert Bladder Cancer Panel C104

#### VORGESEHEN VERWENDUNGSZWECK:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 ist zur Qualitätsprüfung und Leistungsüberwachung von in vitro-Labortests mit Nukleinsäuren zur qualitativen Erkennung von fünf RNA-Transkripten (CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 und ABL1), die auf Cepheid GeneXpert® Systems mithilfe der assays Xpert® Bladder Cancer Monitor und Xpert® Bladder Cancer Detection durchgeführt werden, vorgesehen.

Die American Cancer Society schätzt, dass 2016 in den USA 70.000 Fälle von Blasenkrebs auftreten. Blasenkrebs ist derzeit unter US-amerikanischen Männern die vierhäufigste Krebsform. Darüber hinaus weist Blasenkrebs von allen bösartigen Krebsformen die höchste Rückfallquote auf; daher ist eine gewissenhafte und fehlerfreie Erkennung und Überwachung für eine frühe Diagnose und rechtzeitige Behandlung entscheidend.

#### PRODUKTZUSAMMENFASSUNG und WIRKUNGSPRINZIP:

Das Testset Xpert Bladder Cancer Panel C104 enthält eine Xpert Bladder Cancer Low Positive Control und eine Xpert Bladder Cancer Negative Control. Die Xpert Bladder Cancer Low Positive Control enthält synthetische RNA-Transkripte mit Zielsequenzen von CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 und ABL1; diese sollen durch die Xpert Bladder Cancer assays erkannt werden. Die Xpert Bladder Cancer Negative Control enthält synthetische RNA-Transkripte, deren Zielsequenz nur aus endogenem ABL1 besteht.

Durch routinemäßige Qualitätsprüfungen, die Los für Los identisch sind, kann ein Labor Veränderungen, Entwicklungen und eine möglicherweise ansteigende Häufigkeit von zufälligen Fehlern erkennen, die durch systeminterne Unregelmäßigkeiten wie beispielsweise unwirksame Reagenzien verursacht werden. Eine frühzeitige Überprüfung kann viele fehlerhafte Assay-Testergebnisse vermeiden helfen.

#### BESTANDTEILE:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 enthält 6 Flaschen einer Xpert Bladder Cancer Low Positive Control und 6 Flaschen einer Xpert Bladder Cancer Negative Control, die jeweils 4 ml einer Lösung aus synthetischem Urin, Puffersubstanzen, Konservierungsstoffen und Stabilisatoren enthalten, in der synthetische RNA-Transkripte gelöst sind. In Tabelle 1 finden Sie die erwarteten Testresultate für das Xpert Bladder Cancer Panel C104 bei Tests mit den Systemen von GeneXpert und den assays Xpert Bladder Cancer.

#### LAGERUNG und HALTBARKEIT:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 sollte bei -20 °C gelagert werden. In ungeöffnetem Zustand sind die Substanzen, aus denen Xpert Bladder Cancer Panel C104 besteht, über das auf dem Etikett des Testsets angegebene Haltbarkeitsdatum stabil, sofern sie kontinuierlich eingefroren werden. Die Xpert Bladder Cancer Low Positive Control und die Xpert Bladder Cancer Negative Control sind jeweils nur zur einmaligen Verwendung geeignet. Bitte entsorgen Sie sie nach der Verwendung unter Einhaltung der örtlichen und staatlichen Gesetzgebung.

#### VORSICHTSMASSNAHMEN und WARNUNGEN:

Achtung: Dieses Produkt enthält KEINE biologischen Substanzen menschlichen oder tierischen Ursprungs.

- Verwenden Sie das Steuerelement wie angegeben. Nicht verdünnen.
- Nur zu Forschungszwecken. Die Leistungsmerkmale dieses Produkts wurden nicht nachgewiesen.
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 enthält Guanidiniumchlorid, das bei Verschlucken gesundheitsschädlich ist (H302), Augen- und Hautreizungen verursacht (H315, H319) und Wasserlebewesen schädigt (H402). Siehe Bestimmung EC 1272/2008 (EU CLP).
- Xpert Bladder Cancer Panel C104 darf nicht ohne ausdrückliche schriftliche Zustimmung des MMQCI geklont, verkauft oder übertragen werden.

<sup>1</sup> American Cancer Society. Cancer Facts & Figures 2016. Atlanta, Georgia: American Cancer Society; 2016.

#### GEBRAUCHSANWEISUNG:

1. Warten Sie vor dem Test, bis die Kontrolle sich auf Zimmertemperatur (18 °C-25 °C) erwärmt hat. Dies dauert etwa 30 Minuten. Die Kontrolle sollte sich vor der Verwendung bei Berührung warm anfühlen, und nicht kühl.
2. Wenden Sie die Kontrolle wie vorgesehen an. **Nicht verwässern.**
3. Mischen Sie die Kontrolle direkt vor der Anwendung, indem Sie sie mindestens 10mal hintereinander umdrehen. Klopfen Sie vor dem Öffnen 3mal mit der Flasche auf die Arbeitsfläche. Sie entfernen Sie möglicherweise im Deckel verbliebene Reste der Kontrollsubstanz.
4. Befolgen Sie die Gebrauchsanweisung des Assays, um die Kontrolle als klinische Probe zu verarbeiten.
5. Bitte entsorgen Sie die Flasche mit der Kontrollsubstanz nach der Verwendung unter Einhaltung der örtlichen und staatlichen Gesetzgebung.

#### ZU ERWARTENDE WERTE:

Xpert-Blasenkrebs-Panel C104 hat keine zugewiesenen Werte. Es wird empfohlen, dass jedes Labor eigene Leistungsrichtlinien für dieses Produkt aufstellt.

Tabelle 1: Xpert Bladder Cancer Panel C104 Testergebnis

Komponente des Testsets:	Testergebnis:
Xpert Bladder Cancer Low Positive Control	Positiv
Xpert Bladder Cancer Negative Control	Negativ

#### BESTELLINFORMATIONEN

Xpert Bladder Cancer Panel C104

Artikelnummer: **C104**

Inhalt des Testsets: 12 Flaschen à 4 ml

6 jede der niedrig positive und die negative Kontrolle

## Italiano

Solo per uso di ricerca

### Xpert Bladder Cancer Panel C104

#### FINALITÀ D'USO:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 è stato concepito come controllo di qualità per monitorare la performance delle procedure nucleotidiche in vitro di laboratorio per il rilevamento qualitativo di cinque trascrizioni di RNA, CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10, ABL1, eseguita dai Cepheid GeneXpert® Systems con Xpert® Bladder Cancer Monitor e di Xpert® Bladder Cancer Detection.

La Società Americana di Cancerologia stima oltre 70.000 nuovi casi di cancro della vescica nel 2016 ed è attualmente il quarto cancro più comune negli uomini negli Stati Uniti<sup>1</sup>. Il cancro della vescica ha il tasso di ricidività più alto tra tutti i tumori; pertanto, un rilevamento ed un monitoraggio accurato e diligente sono fondamentali per una diagnosi ed un trattamento precoce.

#### RIASSUNTO e PRINCIPIO DEL PRODOTTO:

Il kit Xpert Bladder Cancer Panel C104 contiene il Xpert Bladder Cancer Low Positive Control ed il Xpert Bladder Cancer Negative Control. Il Xpert Bladder Cancer Low Positive Control contiene delle trascrizioni di RNA sintetiche contenenti sequenze segnale di CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 e ABL1 progettate per essere rilevate dagli esami per Xpert Bladder Cancer. Il Xpert Bladder Cancer Negative Control contiene delle trascrizioni di RNA sintetiche contenenti sequenze segnale del solo controllo endogeno ABL1.

Un uso routinario di controlli di qualità che siano coerenti gruppo per gruppo aiuta il laboratorio ad identificare cambi, andamenti e aumenti di frequenza di errori casuali dovuti a variazioni nei sistemi di test, come i difetti dei reagenti. Un controllo precoce può prevenire cicli di esame difettoso.

#### COMPOSIZIONE:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 contiene 6 flaconi di Xpert Bladder Cancer Low Positive Control e 6 flaconi di Xpert Bladder Cancer Negative Control, di 4 ml ognuno, composti da trascrizioni di RNA sintetiche sospese in una soluzione di urina sintetica, smorzatori, conservanti e stabilizzatori. La tabella 1 elenca i risultati previsti dall'Xpert Bladder Cancer Panel C104 se testato in esami Xpert Bladder Cancer sui Sistemi GeneXpert.

#### CONSERVAZIONE e STABILITÀ:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 deve essere conservato a -20°C. Il contenuto non aperto dell'Xpert Bladder Cancer Panel C104 rimane stabile fino alla data di scadenza stampata sull'etichetta se conservato congelato per tutto il tempo. Il Xpert Bladder Cancer Low Positive Control ed il Xpert Bladder Cancer Negative Control sono intesi per un uso singolo. Smaltirli dopo l'uso seguendo le norme locali e nazionali.

#### PRECAUZIONI e AVVISI:

Nota: Questo prodotto NON contiene alcuno materiale biologico di origine animale o umana.

- Usa il controllo come fornito. Non diluire.
- Solo per uso di ricerca. Le caratteristiche performanti di questo prodotto non sono state stabilite.



Xpert Bladder Cancer Panel C104 contiene cloruro di guanidinio, che è tossico se ingerito (H302), irritante per occhi e pelle (H315, H319), ed è dannoso per la fauna acquatica (H402). Vedi Regolamento CE 1272/2008 (EU CLP).

- Xpert Bladder Cancer Panel C104 non può essere clonato, venduto o trasferito senza il consenso scritto esplicito di MMQCI.

<sup>1</sup> Società americana cancerologia. Dati e cifre 2016 del cancro (Cancer Facts & Figures 2016). Atlanta, Ga: Società americana cancerologia; 2016.

#### ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Lasciare che il controllo da testare acquisisca la temperatura ambiente (18° – 25°C), circa 30 minuti. Il controllo dovrà essere tiepido, non freddo, al tatto prima dell'uso.
2. Utilizzare il controllo così come fornito. **NON DILUIRE**.
3. immediatamente dopo l'uso, miscelare il controllo capovolgendolo almeno 10 volte. Sbattere il flacone per 3 volte sul tavolo per rimuovere qualsiasi frammento di controllo presente nel tappo prima di aprire la bottiglia.
4. Seguire le istruzioni per l'uso del produttore del test per elaborare il controllo come campione clinico.
5. Smaltire il flacone col controllo dopo l'uso seguendo le norme locali e nazionali.

#### VALORI PREVISTI:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 non ha valori assegnati. Si raccomanda che ogni laboratorio stabilisca le proprie linee guida sulle prestazioni per questo prodotto.

Tabella 1: Risultato test Xpert Bladder Cancer Panel C104

Componenti kit:	Risultato test:
Xpert Bladder Cancer Low Positive Control	Positivo
Xpert Bladder Cancer Negative Control	Negativo

#### INFORMAZIONI PER ORDINAZIONE

Xpert Bladder Cancer Panel C104

Numero pezzo: C104

Il kit contiene: 12 flaconi x 4 ml

6 ognuno di Controllo debolmente positivo e negativo

## Español

Solo para investigación

### Xpert Bladder Cancer Panel C104

#### USO PREVISTO:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 está pensado para utilizarse como un control de calidad que supervisa la eficacia de los procedimientos de ácidos nucleicos de laboratorio in vitro para detectar cualitativamente cinco transcripciones de ARN, CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10, ABL1, realizadas en Cepheid GeneXpert® Systems con Xpert® Bladder Cancer Monitor y Xpert® Bladder Cancer Detection.

La Sociedad Americana contra el Cáncer prevé más de 70 000 nuevos casos de cáncer de vejiga para 2016 y actualmente es el cuarto cáncer más común entre los hombres en Estados Unidos<sup>1</sup>. El cáncer de vejiga también tiene la tasa más alta de recurrencia de cualquier malignidad; por lo tanto, la detección y una supervisión efectiva y precisa son cruciales para el diagnóstico y el tratamiento temprano.

#### RESUMEN y PRINCIPIOS DEL PRODUCTO:

El kit del Xpert Bladder Cancer Panel C104 incluye el Xpert Bladder Cancer Low Positive Control y el Xpert Bladder Cancer Negative Control. El Xpert Bladder Cancer Low Positive Control contiene transcripciones de ARN sintético que incluyen secuencias objetivo de CRH, IGF2, UPK1B, ANXA10 y ABL1 diseñadas para ser detectadas por los ensayos de Xpert Bladder Cancer. El Xpert Bladder Cancer Negative Control contiene transcripciones de ARN sintético que transportan secuencias objetivo del control endógeno ABL1 únicamente.

El uso rutinario de controles de calidad que son constantes entre un lote y otro ayudan al laboratorio a identificar cambios, tendencias y mayor frecuencia de errores aleatorios causados por variaciones en el sistema de pruebas, como reactivos con fallos. La investigación temprana puede prevenir ensayos fallidos.

#### COMPOSICIÓN:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 cuenta con seis envase de Xpert Bladder Cancer Low Positive Control y seis envase de Xpert Bladder Cancer Negative Control, cada una de 4 ml, compuestas por transcripciones de ARN sintético suspendido en una solución de orina sintética, soluciones reguladoras, conservantes y estabilizantes. La tabla 1 enumera los resultados esperados del Xpert Bladder Cancer Panel C104 cuando se hacen las pruebas con ensayos de Xpert Bladder Cancer en los sistemas GeneXpert.

#### ALMACENAMIENTO y ESTABILIDAD:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 se debe almacenar a -20 °C. El material del Xpert Bladder Cancer Panel C104 sin abrir es estable hasta la fecha de vencimiento impresa en la etiqueta del kit si se almacena congelado ininterrumpidamente. El Xpert Bladder Cancer Low Positive Control y el Xpert Bladder Cancer Negative Control son para un solo uso. Después de su uso, deben desecharse según las normas locales.

#### PRECAUCIONES y ADVERTENCIAS:

Nota: Este producto no contiene ningún material biológico de origen humano ni animal.

- Use el control como se proporciona. No diluir.
- Solo para investigación. Aún no se han establecido las características de rendimiento de este producto.

! Xpert Bladder Cancer Panel C104 contiene cloruro de guanidinio, que es tóxico si se ingiere (H302), irritante para ojos y piel (H315, H319) y es nocivo para la vida marina (H402). Consulte la normativa EC 1272/2008 (EU CLP).

- Xpert Bladder Cancer Panel C104 no se puede clonar, vender ni transferir sin el consentimiento explícito y escrito de MMQCI.

<sup>1</sup> Sociedad Americana contra el Cáncer. Información y cifras de cáncer 2016. Atlanta, Ga: Sociedad Americana contra el Cáncer; 2016.

#### INSTRUCCIONES DE USO:

1. Espere a que el control que se va a analizar alcance la temperatura ambiente (18 °C a 25 °C); esto tardará aproximadamente 30 minutos. El control debe sentirse tibio al tacto, no frío, antes de utilizarlo.
2. Utilice el control tal como se suministra. **NO DILUIR**.
3. Inmediatamente antes del uso, mezcle el control invirtiéndolo al menos 10 veces. Golpee la ampolla tres veces sobre la mesa para liberar todo control que haya quedado atrapado en la tapa antes de abrirla.
4. Siga las Instrucciones de uso del fabricante del ensayo para procesar el control como muestra clínica.
5. Deseche la ampolla de control después de utilizar según las normas locales.

#### VALORES ESPERADOS:

Xpert Bladder Cancer Panel C104 no tiene valores asignados. Se recomienda que cada laboratorio establezca sus propias pautas de rendimiento para este producto.

Tabla 1: Resultado de la prueba del Xpert Bladder Cancer Panel C104

Componente del kit:	Resultado de la prueba:
Xpert Bladder Cancer Low Positive Control	Positivo
Xpert Bladder Cancer Negative Control	Negativo

#### INFORMACIÓN PARA PEDIDOS

Xpert Bladder Cancer Panel C104

Número de pieza: C104

El kit incluye lo siguiente: 12 ampollas de 4 ml.

6 de controles de positivo débil y 6 de negativo.